

# LOKALE FRAMMØTETOLKER – LEVANGER KOMMUNE

## 13.03.2024

Levanger kommune har siden november 2018 avtale med  
Hero Tolk som leverandør av *kjøpte* tolketjenester

Kommunale tolkebrukere skal ved frammøtetolking  
fortsatt først kontakte de lokalt registrerte tolkene.

Navn merka med \* er kvalifisert til IMDis nasjonale tolkeregister

språk	navn	telefon
amharisk	● Temesgen Araya	96654999
arabisk	● Alaa Salah Balid ● Ahmad Alshadan ● Jemia Adam	46250158 96759487 96880545
Bengali	● Tapas Kar	40576725
engelsk	● Galina Priymak ● Lena M. Engh ● Jennifer Kjønnøy ● Tapas Kar	48085930 41620480 94094815 40576725
Kinyarwanda	● tlf.tolk Hero	51517490
kurdisk (kurmanji)	● <i>tlf.tolk Hero</i>	41735850 98836533
kurdisk (badhini)	● <i>tlf.tolk Hero</i>	51517490
litauisk	● Sandra Hofland	46271722
oromo	● Tegene Bedada	96717387
pashto		
persisk (farsi, dari)	● Zahra Hashemi	45520577
polsk	● Beata Platek ● <i>tlf.tolk Hero</i>	46340187 51517490
portugisisk	● <i>tlf.tolk Hero</i>	51517490
russisk	● Lena M. Engh	41620480
Serbokroatisk (bosnisk/kroatisk)	● <i>tlf.tolk Hero</i>	51517490

<b>somalisk</b>	● <i>tlf.tolk Hero</i>	51517490
<b>spansk</b>	● Cesar R. Martinez	90702945
<b>swahili</b>	● Dina Niyonkuru ● Nicole Abigael Bigirushaka	45254021 91523397
<b>tagalog</b>	● Jennifer J. Kjønny	94094815
<b>thai</b>	● <i>Sawitree Chanhorm</i>	91802220
<b>tigrinja</b>	● Temesgen Araya ● Akberet Ghebrezgi ● Weldemichael Gebretinsae	96654999 45066770 97380711
<b>tyrkisk</b>	● Øzkan Koc ● Fatma Kucukgøncu	47644343 46924735
<b>Mandarin</b>	● Shuiying Wang	95724464
<b>Ukrainsk</b>	● Artem Dieiev ● Katerina Krasnianska ● Khrystyna Solomakhina ● Maryna Kyselova ● Viktoriia Vykhvaten ● Ivanna Lazarenko ● Galina Priymak ● (Anna Artemiuk) ● (Krystyna Riabchuk) ● (Aurika Eikeland)	92561787 92991134 40576928 94462682 91386842 96724377 48085930 93691192 46720838 94859664

<b>Private tolketjenester</b>	● <b>Hero Tolk</b> <a href="http://herotolk.no/bestill-tolk/">http://herotolk.no/bestill-tolk/</a>	<b>51517490</b> <i>Bruk bestillingskjema på internett hvis det ikke er akutt behov for tolk</i>
-------------------------------	---	--

Mer informasjon eller svar på spørsmål om tolker, tolkespråk, tolketjenester mm. rettes til Håkon Binde, tlf.47469432, eller epost [hakon.binde@levanger.kommune.no](mailto:hakon.binde@levanger.kommune.no)

Tolkelista ligger oppdatert på **Felles (F:) Innvandrertjenesten > Tolk**